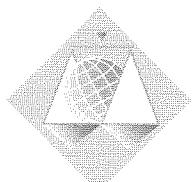




United Nations
Nations Unies



International
Criminal Tribunal
for Rwanda

Tribunal
Penal International
pour le Rwanda

Appeals Chamber
Chambre d'Appel

Валерий

Дорогой Владимир Андреевич,

Уже не первый раз за прошедшие пять лет в ответ на приглашение принять участие в очередной встрече, собираемой ПИР-Центром, приходится с сожалением, да что там - с горечью отвечать отказом. Лишь однажды приезд в Москву совпал с лихой ПИРовской мозговой атакой и последовавшей – такой же лихой, - пирушкой. Сколько же было радости от новых идей и от общения со старинными друзьями и коллегами! А теперь вот Юбилей – и опять не вырваться...

Для меня, когда-то начинавшего свои научные изыскания в сфере международно-правовых аспектов международной безопасности и контроля над вооружениями, но впоследствии уделявшего больше внимания иным проблемам юриспруденции, ПИР-Центр – не просто отдушина или отвлечение, но средство живой связи с первым серьезным академическим увлечением. Бывших разоруженцев, как выяснилось, тоже не бывает, чему подтверждением, не удержусь, похвастаюсь – приглашение прочитать прошедшем летом курс на эту тему в Гаагской академии международного права. Готовил его, то и дело сверяясь с «Индексом безопасности» и энциклопедией «Ядерное нераспространение».

Позволю себе простительную, надеюсь, банальность: залог прочности и славы ПИР-Центра – люди, которые в нем и с ним работают. Среди них особое отношение – к Роланду Махмутовичу Тимербаеву, который когда-то привел меня в Центр. До нашего личного знакомства в Нью-Йорке весной 1987 года много слышал о нем от отца, учившегося в МГИМО курсом младше. Знакомство это считало честью, привилегией и счастливой удачей.

Прошу принять поздравления – ПИР-Центру в целом и каждому человеку, его образующему. Желаю плодотворного задора и творческой необузданности!

Бахтияр Тузмухамедов
Судья Апелляционной палаты
Международных трибуналов ООН по Руанде и по бывшей Югославии

Гаага, сентябрь 2014 года

The International Criminal Tribunal for the Prosecution of persons responsible for Genocide and other serious violations of international humanitarian law committed in Rwanda between 1 January 1994 and 31 December 1994 and other Rwandan citizens responsible for genocide and other such violations of international law committed in the territory of neighbouring States during the same period.

Le Tribunal pénal international pour le Rwanda pour juger les personnes présumées responsables d'actes de génocide et d'autres violations graves du droit international humanitaire commises sur le territoire du Rwanda et les citoyens rwandais présumés responsables de tels actes ou violations du droit international commis sur le territoire d'Etats voisins entre le 1er janvier et le 31 décembre 1994.

Churchillplein 1, 2517 JW The Hague . P.O. Box 13888, 2501 EW The Hague . Netherlands
Churchillplein 1, 2517 JW La Haye . B.P. 13888, 2501 EW La Haye . Pays-Bas
Tel: 31 70 512-8803 . Fax: 31 70 512-8932 . Internet: <http://www.un.org/icty>